

## CHAPTER 6 THE UNVEILING OF THE STRANGER

**T**he stranger remains in the parlour all morning. He rings the bell for Mrs. Hall several times. After everything that happened, no one wants to go there and deal with the stranger. They are afraid and confused. Then, Mrs. Hall plucks up courage and walks in. She hopes he will pay and leave.

“Would you like your bill, sir?” she says.

“Why didn’t you bring me my breakfast? Why did you not answer my bell? Do you think I live without eating?”

“Why don’t you pay my bill?” says Mrs. Hall. “That’s what I want to know.”

“I told you three days ago I was awaiting a sum of money—”

“I told you two days ago I didn’t care.”

The stranger swears.

“And please, keep your swearing to yourself, sir,” says Mrs. Hall.

“Look here, my good woman—” he begins.

“Don’t ‘good woman’ me,” says Mrs. Hall.

“I have the money.”

Stranger walks out of the parlour to the bar. Mrs. Hall follows him. People stop talking and watch the argument.

## KAPITOLA 6 ODHALENÍ CIZINCE

**C**izinec zůstane v salónku celé dopoledne. Několikrát zazvoní na paní Hallovou. Po všem, co se stalo, tam nikdo nechce jít a jednat s cizincem. Bojí se a jsou zmatení. Pak paní Hallová sebere odvahu a vejde. Doufá, že cizinec zaplatí a odejde.

„Přejete si účet, pane?“ zeptá se.

„Proč jste mi nedonesla mou snídani? Proč jste nereagovala na zvonění? Myslíte, že jsem živ bez jídla?“

„Proč nezaplatíte účet?“ odpoví paní Hallová. „To je něco, co chci vědět já.“

„Řekl jsem vám před třemi dny, že očekávám finanční obnos...“

„Řekla jsem vám před dvěma dny, že mě to nezajímá.“

Cizinec zakleje.

„A prosím, nechejte si své klení pro sebe, pane,“ řekne paní Hallová.

„Podívejte, dobrá ženo...“ začne.

„Nechejte si, dobrou ženu’ od cesty,“ reaguje paní Hallová.

„Mám peníze.“

Cizinec odejde ze salónku do baru. Paní Hallová jej následuje. Lidé utichnou a sledují hádku.